

Regolamento Encuentros Rules

Sala, Milonga tradizionale

- Allestimento, sedie e tavoli, settore donne, settore uomini;
- Posto a sedere (settore donne, settore uomini), scelto da ciascuno, ogni giorno all'arrivo in milonga;
- Musica tradizionale (tandas y cortinas);
- Rispetto dei Codici: Rispetto della Pista (ronda, ingresso in ronda, spazio coppia, gomiti bassi, non sostare in pista durante la cortina, non attraversare la pista quando si è già formata la ronda,...), della Sala (tenere bassa la voce durante la cortina, lasciare liberi gli ingressi alla pista...), dell'Invito (mirada y cabeceo, ringraziare la ballerina alla fine della tanda, accompagnare al posto la ballerina...)

Ballroom, Traditional Milonga

- *Preparation, chairs and tables, women's sector, men's sector;*
- *Seats (women's sector, men's sector), chosen by everyone, every day at the arrival in milonga;*
- *Traditional music (tandas y cortinas);*
- *Respect for the Codes: the Dance Floor (ronda, access to the ronda, dancing couple area, keep your elbows down, do not stand on the dance floor during the cortina, do not cross the dance floor when the ronda has formed, ...), the Ballroom (keep the voice low during the cortina, leave the entrances to the dance floor free...), Invitation to dance (mirada y cabeceo, thanks the milonguera at the end of the tanda, accompany the dancer in her place...).*

Iscrizioni

- Le iscrizioni possono essere per singol* e per coppie. Se uno dei due rinuncia, la richiesta d'iscrizione decade automaticamente anche per il partner che -per partecipare- dovrà inviare nuova richiesta come singol*.
- Parità uomo/donna tutelata (donne singole dispari, max 10%).
- L'iscrizione sarà ritenuta valida dopo il pagamento della quota di partecipazione.

Registrations

- *Registrations for couples and singles. If one of both participants waives, the request of registration is automatically invalid also for the other participant who – to participate – shall send a request as a single.*
- *Half-and-half men/women + single odd women max 10%.*
- *The registration is validated by the participation fee payment .*

Pagamenti

- Per validare l'ISCRIZIONE il bonifico dovrà pervenire entro giorno 22 APRILE.
- Se vuoi, puoi inviare copia dell'ordine di bonifico eseguito all'indirizzo encuentromilongueropara2@gmail.com ;
- Qualsiasi pagamento effettuato dopo tale termine sarà restituito per intero; in tal caso per partecipare all'encuentro dovrai inviare una nuova richiesta di partecipazione e attendere nuova conferma.
- A garanzia del buon funzionamento delle ISCRIZIONI di SINGOLI e COPPIE:
Coppie: il bonifico può essere multinominale o uninominale.
Bon Multinominale. Se uno dei due rinuncia, la richiesta d'iscrizione decade automaticamente anche per l'altro/a che riceverà rimborso della quota versata e -per partecipare- dovrà inviare nuova richiesta come singolo.
Bon Uninominale. L'iscrizione si considera valida a seguito del pagamento di entrambe entro i termini indicati. Il caso contrario, si intenderà come rinuncia (cfr. in caso di rinuncia).
Singoli: il bonifico sarà uninominale.



Payments

- In order to validate the REGISTRATION the bank wire transfer shall be received within **APRIL the 22nd**.

If you want, you can send copy of the bank wire transfer carried out to the address encuentromilongueropara2@gmail.com.

- Any payment carried out after said time limit, will be completely paid back; in this case in order to participate, you shall send a new request of participation and wait for a new confirmation;

- As a guarantee for the good functioning of registrations of singles and couples:

Couples: the bank wire transfer can be multinominal or uninominal.

Multinominal bank wire transfer. If one of both participants waives, the request of registration is automatically invalid also for the other participant that will receive the reimbursement of the amount paid and – to participate – shall send a request as a single.

Uninominal bank wire transfer. The registration is considered valid after the payment of both participants within the time limits specified. Otherwise, it will be considered as a waiver.

*Singles: **the** bank wire transfer will be uninominal.*

Rinunce - cancellazione

- In caso di RINUNCIA entro e non oltre il 22 APRILE, sarà possibile ricevere rimborso totale (- € 5 costi di gestione). Per rinunce oltre il 22 aprile non sarà possibile ricevere alcun rimborso.

- In caso di CANCELLAZIONE EVENTO causa Covid19. Se le direttive ministeriali italiane in essere alla data dell'encuentro non permettessero il suo regolare svolgimento, prederemo con la 'campagna rimborsi covid'.

L'ospite deciderà se ricevere il rimborso totale della quota di partecipazione AGUA DULCE (€ 180) oppure spostarla su uno dei prossimi encuentros confermati: 'Sur' 22-25 settembre 2022 a Catania, 'Agua Dulce' 19-22 gennaio 2023 a Camogli.

Waivers - cancellation

- In **the event of WAIVER** no later than the 22nd **APRIL**, you can receive a complete reimbursement (- € 5 operating costs). For waivers after the 22nd April you cannot receive any reimbursement.

- In **the event of CANCELLATION due to the Covid19**. If the encuentro should be cancelled as result of the Italian ministerial regulations and standards in force on the date of the encuentro, we will follow up on the 'covid refund campaign'.

It means: total refund of the participation fee (€ 180) or using the same fee to participate to 'Sur' 22-25 September 2022-Catania', 'Agua Dulce' 19-22 January 2023-Camogli. It's up to the guest.

Thanks for your attention

Grazie per l'attenzione

Abrazos

